

# ورقة معلومات حول التطعيم الوقائي ضد فيروس كورونا

## فيروس كورونا

ينتقل فيروس كورونا (سارس- كوف 2) من شخص إلى آخر مسبباً مرض كوفيد - 19. ويصيب مرض كورونا جميع الناس بغض النظر عن أعمارهم.

ويمكن لهذا المرض أن يستمر عدة أيام وصولاً إلى عدة أسابيع، حيث يمكن أن تصاحبه أعراض كالحمى والسعال وفقدان حاستي الشم والذوق وضيق التنفس.

وفي حال كان مسار المرض حاداً، تصاحبه التهابات في مجرى التنفس وأعضاء أخرى، مما يمكن أن يجعل العلاج في قسم العناية المركزية ضروريًا. ويمكن أن يترتب على مرض كورونا عواقب بعيدة المدى، كما يمكن أن يكون قاتلاً أيضًا. وبالتالي، فإن التطعيم هو الحماية الأفضل ضد هذا المرض.

**لماذا يجب عليك الحصول على التطعيم؟**  
لأن التطعيم يحميك من الإصابة بمرض كوفيد - 19 بشكل حاد.

## كيف يعمل اللقاح؟

يُعَزِّز اللقاح جسده على تطوير أجسام مضادة. وهذه الأجسام المضادة تحميك من الإصابة بالمرض بشكل حاد إذا تعرضت لفيروسات كوفيد - 19 (سارس - كوف 2). ويوفر لك هذا اللقاح الحماية من مسار المرض بشكل حاد لمدة 6 أشهر على الأقل. وفي حال التعرض إلى الإصابة بمرض كوفيد - 19 في حالات استثنائية رغم تلقي اللقاح، يكون مسار المرض خفيفاً بشكل ملحوظ، حيث يمكن تجنب حدوث مضاعفات وحالات وفاة.

لا تحتوي اللقاحات على فيروس (سارس - كوف 2). وبالتالي، فلا يمكنك التعرض إلى الإصابة بكوفيد - 19 بسبب اللقاح.

## هل اللقاح آمن؟

نعم. لقد تم إجراء فحوصات على اللقاحات وتم التأكيد على أنها فعالة وآمنة. وتم اختبار جميع لقاحات كوفيد - 19 المُرخصة في أوروبا باستفاضة، ولا تزال تخضع للرقابة الصارمة. لذلك، فقد قامت وكالة الأدوية الأوروبية (EMA) بمنح الإذن لترخيص هذه اللقاحات.

## من يمكنه تلقي اللقاح؟

يمكن إعطاء اللقاحات - حسب نوع اللقاح - للأشخاص ابتداءً من سن 12 أو 18. ويمكن أيضاً تطعيم الأشخاص المصابين بأمراض مسبقة (كالسكري، وارتفاع ضغط الدم، وأمراض القلب، والربو).

ويمكن دائماً الحديث مع طبيبهم المسؤول حول التطعيم بشكل مسبق واتخاذ قرار فيما إن كانوا ي يريدون تلقي اللقاح.

ويمكن أيضاً للأشخاص الذين يعانون من الحساسية (كالحساسية من المواد الغذائية أو الحساسية من حبوب اللقاح أو غبار المنزل أو عدم تحمل المضادات الحيوية) تلقي اللقاح لأنّه لا يحتوي على هذه المواد. يرجى إبلاغ الطبيب عن الحساسية الموجودة لديك خلال الاستشارة التوضيحية وإحضار البطاقة الخاصة بالحساسية معك.

## من لا يمكنه تلقي اللقاح؟

إن كنت تعاني من عدوى شديدة وحادّة مصحوبة بارتفاع في درجة الحرارة (تتجاوز 38 درجة مئوية)، يرجى الحديث مع الطبيب المسؤول قبل تلقي اللقاح.

إن كنت حاملاً أو تعتقدين أنك حامل أو تخططين للحمل، يرجى الحديث مع طبيبك المسؤول.

إن كنت حالياً مصاباً بكوفيد - 19 (حتى 4 أسابيع بعد أول فحص PCR إيجابي).

**هل يترتب على الأشخاص الذي أصيبوا في وقت مسبق بكوفيد - 19 تلقي اللقاح؟**



يمكنك بعد الإصابة بمرض كوفيد – 19 التعرض إلى العدوى مجددا. لذلك، يجب على الأشخاص الذين أصيبوا بكورونا  
– 19 أيضا الحصول على اللقاح، إلا أنه لا يمكن تلقي اللقاح إلا ابتداء من 4 أسابيع بعد المرض.

#### **أين وكيف يمكنني تلقي اللقاح؟**

يتم إجراء التطعيم في أماكن مختلفة. يمكنك حجز موعد أو الذهاب إلى مركز تطعيم دون تسجيل مسبق. يمكنك العثور على الموضع الحالي ومواعيد دوامها على الرابط التالي: [impfservice.wien](http://impfservice.wien):

#### **كيف تم عملية التطعيم؟**

يتم التطعيم بشكل طوعي. ولا يترتب عليك أن تدفع أي شيء مقابل التطعيم. تحصل قبل التطعيم على استبيان ("ورقة معلومات") يترتب عليك تعبئته. وفي حال كانت لديك أية استفسارات حول التطعيم، فيمكنك مناقشتها مع الطبيب قبل تلقي التطعيم.

يرجى إحضار هوية شخصية، وبطاقة التأمين "e-Card" (في حال كانت متوفرة) وبطاقة التطعيم (في حال كانت متوفرة) عند موعد التطعيم. بالنسبة للأطفال تحت سن 14، يرجى الحضور معولي الأمر أو مع شخص يحمل إقرار موافقة موقع منولي الأمر.

ستحصل عند التطعيم على حقنة في الذراع العلوية. تحتوي هذه الحقنة على مادة اللقاح. يجب عليك بعد تلقي اللقاح البقاء في مكان التطعيم لمدة 20 دقيقة. إن لم تشعر بعد التطعيم بأنك على ما يرام، فيرجى إبلاغ الطبيب أو الطبيبة أو موظفي القطاع الصحي هناك بذلك.

يوجد أنواع مختلفة من اللقاحات. حسب نوع اللقاح، يمكنك تلقي ما يصل إلى جرعتين ولقاحات معززة محتملة. ويتم إعطاء الجرعة الثانية بعد بضعة أسابيع من تلقي الجرعة الأولى.

#### **هل يمكنني اختيار مادة اللقاح؟**

وفقاً للفئة العمرية وما هو متوفّر، يمكنك اختيار مادة اللقاح بشكل حر.

#### **هل يمكن أن يترتب على لقاح كوفيد – 19 أعراض جانبية؟**

يمكن للقاح أن يتسبب في أعراض جانبية غير مرغوبة يمكن معالجتها بسهولة وبشكل جيد. ويمكن لذلك أن يتمثل في آلام أو ورم أو أحمرار في مكان الحقن. وكثيراً ما يشعر الناس بعد التطعيم بالتعب أو بصداع في الرأس مثلاً أو بارتفاع خفيف في درجة الحرارة، كما يمكن حدوث غثيان أو تقيؤ أو شعور بالبرد بشدة.

إلا أن هذه الأعراض هي رد فعل طبيعي على اللقاح. وبالتالي، فإن ذلك يحدث لأن الجسم يستعد لمقاومة مسببات المرض. وغالباً ما تختفي هذه الأعراض بعد بضعة أيام. ومن كل 10 أشخاص مُطعمين يتعرض أكثر من شخص إلى أعراض جانبية.

#### **هل يجب أن أرتدي كمامـة FFP2 رغم التطعيم؟**

رغم التطعيم، يجب عليك الالتزام بارشادات السلامة كاستخدام حماية لمنطقة الفم والأنف / كمامـات FFP2، والالتزام بقواعد مسافات التباعد ولوائح النظافة.

#### **المزيد من المعلومات:**

<https://www.sozialministerium.at/Corona-Schutzimpfung/Corona-Schutzimpfung---Haeufig-gestellte-Fragen.html>

<https://www.sozialministerium.at/Informationen-zum-Coronavirus/Coronavirus---Aktuelle-Informationen-in-Fremdsprachen-.html>

<https://www.sozialministerium.at/Corona-Schutzimpfung/Corona-Schutzimpfung---Jetzt-anmelden-/Faktencheck-zur-Corona-Schutzimpfung.html>

